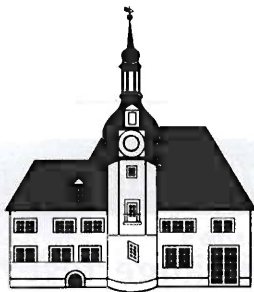


AMTS BLATT



Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt



Stadtverwaltung Apolda

Nr. 09/00
2. Juni 2000

Apoldaer Park- und Heimatfest vom 17. bis 25. Juni 2000

Vom 17. bis 25. Juni sind alle Apoldaer und ihre Gäste wieder zum traditionellen Park- & Heimatfest in die Herressener Promenade eingeladen. Der obligatorische „Rummel“ fehlt ebensowenig wie ein gemischtes Rahmenprogramm, das für jeden Geschmack etwas bietet.

Am **Samstag, dem 17. Juni 2000**, setzt sich gegen **14.00 Uhr** der Festumzug, gestaltet von Apoldaer Vereinen und Schaustellern, am Brauhof in Bewegung. Die Strecke führt durch die Bachstraße, den Heidenberg, die Alexanderstraße zur Festwiese. Hier eröffnet gegen **14.30 Uhr** der Bürgermeister das Fest. Ab **15.00 Uhr** gibt es „Heitere Zauberei für Kinder“ auf der Bühne am Festplatz.

Zeitgleich, also ab **15.00 Uhr**, findet ein Streetball-Turnier im Geschwister-Scholl-Stadion statt (Ausschreibung siehe Seite 2).

Junge Künstler sorgen am **Sonntag, dem 18. Juni 2000**, ab **15.00 Uhr** bei der Mini-Play-Back-Show für Unterhaltung.

Am **Mittwoch, dem 21. Juni 2000**, findet ebenfalls schon traditionsgemäß der Familientag der Schausteller mit ermäßigte Preisen statt.

Zum „Tag des Wassers“ lädt am **Freitag, dem 23. Juni 2000**, die Apoldaer Wasser GmbH ein.

Gegen **15.00 Uhr** wird an diesem Tag die Fontäne des Lohteiches nach ihrer Rekonstruktion feierlich eingeweiht. Gleichzeitig gibt es „Spiel und Spaß“ rund um den Lohteich. Am Abend treten ab **19.00 Uhr** Jugendbands der Region zu einem Musikwettbewerb auf der Festbühne an.

Am **Samstag, dem 24. Juni 2000**, gibt es von **8.00 bis 17.00 Uhr** auf einem Trödelmarkt im Bereich der alten Freilichtbühne viel zu sehen

und zu kaufen.. Von **15.00 bis 16.00 Uhr** zeigen die Kinder des AFC auf der Festbühne Ausschnitte aus ihrem Programm.

Von **20.00 bis 22.15 Uhr** kommen die Erwachsenen auf ihre Kosten - beim Showprogramm mit „Memory“ und den Tanzgruppen des FCT. Außerdem findet ab **20.00 Uhr** im Promenadenbereich der Motiv-Wettbewerb beim Lichterfest statt. Das Höhenfeuerwerk beginnt um **22.30 Uhr**.

Am **Sonntag, dem 25.06.2000**, ist nochmals von **8.00 bis 17.00 Uhr** Trödelmarkt. In der Zeit von **15.00 bis 16.00 Uhr** sind die Kinder bei Spiel- und Raterunden rund um das Märchen gefragt.

Die Schausteller haben ihre Geschäfte übrigens täglich ab 14.00 Uhr geöffnet.



Aus dem Inhalt

	Seite
Apolda war Gastgeber für Kreissängerfest 2000	2
Streeball- und Streetsoccer-Turnier	2
Ausschreibung Streetball-Turnier zum Park- & Heimatfest	2
Kinderbuchlesung am 24.5.2000 in der Stadtbibliothek	3
„Infomobil Diabetes und Hochdruck“ wieder auf „Entdeckungsreise“ durch Thüringen	3
Aus der Internet-Job-Börse	3
Eintrag ins Gastgeberverzeichnis 2001	4
Vereinsnachrichten: URANIA/Zanshin-Kara-Te Dojo Apolda e.V.	4
Kultur	5
Amtlicher Teil: Beschlüsse der 9. Sitzung des Stadtrates	5
Ausschreibungen: Heizungsbau	
Bauleistungen Grundschule Herressen-Sulzbach	
Bauleistungen Turnhalle Schule „Am Nußberg“	6

*Die nächste Sitzung
des Stadtrates
findet
am 14. Juni 2000
um 17.00 Uhr
im Stadthaus, Raum 36,
statt.*

★

*Das nächste Amtsblatt
erscheint am
16. Juni 2000.*

Informationen

Apolda war Gastgeber für Kreissängerfest 2000



Insgesamt 30 Chöre, annähernd 600 Aktive, aus dem Kreis Weimarer Land, der Stadt Weimar und der Stadt Apolda gaben sich am 27. Mai 2000 beim Kreissängerfest in unserer Stadt ein Stelldichein. Sie zeigten die ganze Vielfalt des Chorgesanges.

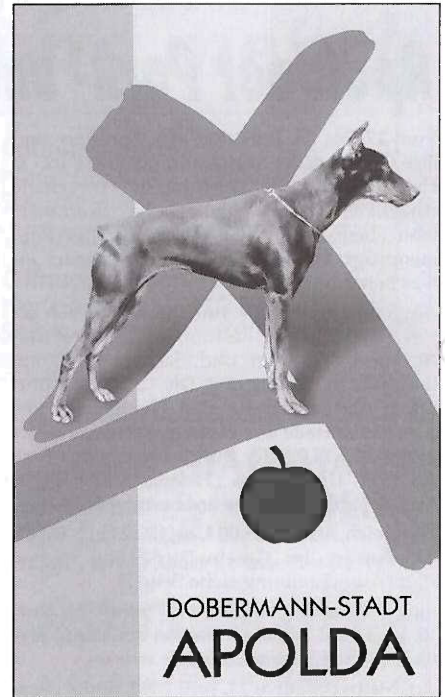
Nach der Eröffnung um 13.30 Uhr auf dem Marktplatz stellten sich die Chöre mit ihren Programmen vor.

Veranstaltungsorte waren das Hotel am Schloß, der Brauhof, die Markpassage und

das Apoldaer Schloß. Ein Novum war die Teilnahme von Schulchören beim Kreissängerfest. Der Chor der Grundschule Herresen-Sulzbach und die Gymnasialchöre aus Apolda und Blankenhain waren im Saal des Schlosses zu hören.

Abschluß und Höhepunkt bildete das Benefizkonzert in der Lutherkirche. Die besten Chöre ihres Genres und das Kammerorchester Apolda boten ein kurzweiliges, außergewöhnliches Programm zugunsten der Sauer-Orgel.

**NEU ERSCHIENEN:
Faltblatt
Dobermann - Stadt
Apolda**



Rechtzeitig vor der Jahreshauptversammlung des Dobermann-Vereins e.V. Deutschland, die am 27./28. Mai 2000 in Apolda stattfand, ist ein neues Faltblatt zur Geschichte der Dobermannzucht durch das Amt für Wirtschaftsförderung der Stadtverwaltung mit Unterstützung des Dobermann-Vereins e.V. - Abteilung Apolda - herausgegeben wurden. Neben Dobermannendenkmal, der Dobermannstraße, und der Reliefplatte des Dobermanns am Bürgerbrunnen ist dies eine weitere Würdigung des wohl bekanntesten Apoldaer Vierbeiners.

Streetball- und Streetsoccer-Turnier

MY WAY-FAIR PLAY! - Eine Aktion der Thüringer Polizei

Für den **16. Juni 2000** hat die Polizeiinspektion (PI) Apolda in Zusammenarbeit mit Firmen und Institutionen des Landkreises Weimarer Land, der Stadt Apolda und dem Landratsamt ein Streetball- und Streetsoccer-Turnier in der Werner-Seelenbinder-Schule organisiert.

Das Turnier beginnt um 14.00 Uhr. Meldungen sind noch bis 13.00 Uhr vor Ort oder vorher in der PI Apolda, allen Schulen und Sportgemeinschaften der Stadt möglich. Die Mannschaftsstärke soll je 3 Kinder/Jugendliche betragen.

Ziel der Aktion ist, Kinder und Jugendliche durch sportliche Betätigung sinnvoll zu beschäftigen und ihnen die Möglichkeit zu geben, Aggressionen nicht nach außen, sondern im Sport auszuleben.

Die Zeit für Sport steht nicht für Straftaten zur Verfügung - so die Philosophie der Initiatoren der Veranstaltung.

Den Teilnehmern winken kleine Preise, die von Sponsoren zur Verfügung gestellt und durch Thüringer Spitzensportler überreicht werden.

Auch für Unterhaltung am Rande des Turniers ist gesorgt, so daß Besucher, Eltern, Geschwister und Freunde, die sich nicht am Wettbewerb beteiligen möchten, auch auf ihre Kosten kommen (u.a. gibt es einen BMX-Parcours).

Außerdem besteht die Möglichkeit der Fahrradcodierung durch die Polizei und die Jugendverkehrsschule.

Die Polizeiinspektion hat folgende weitere Aktionen geplant:

In der Woche vom 03. bis 07.07.2000 findet eine Ausstellung des Thüringer Landeskriminalamtes in der Werner-Seelenbinder-Schule zu Präventionsthemen über Gewalt, Diebstahl und Drogen statt.

Vom 08.07. bis 14.07.2000 gibt es eine Fahrradwoche in der Schule, initiiert von der Verkehrswacht.

Geplant sind Fahrradtraining, technische Überprüfung der Fahrräder und Fahrradcodierung.

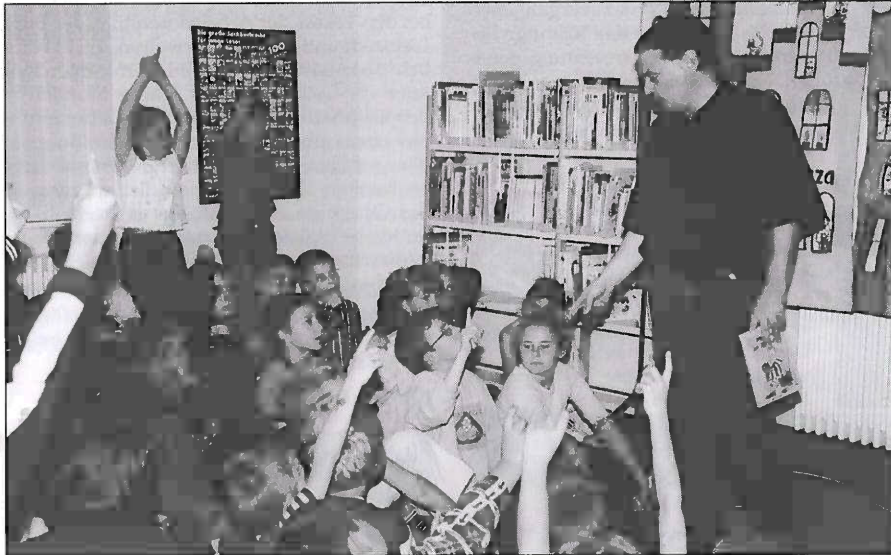
Ausschreibung
Streetball-Turnier zum Park- & Heimatfest

Termin:	17. Juni 2000, ab 15.00 Uhr Geschwister-Scholl-Stadion		
Altersklassen:	männlich	bis 14 Jahre	
	weiblich	bis 14 Jahre	
	männlich	15 bis 17 Jahre	
	weiblich	15 bis 17 Jahre	
	Gemischt ab 18 Jahre		
Mannschaftsstärke:	3 Spieler + Ersatzmann		
Meldungen bis 14. Juni 2000	im Sportgeschäft Tränker, Marktpassage		
gez. Klaus Tränker Akademischer Sportverein Apolda e.V.			

Informationen



Kinderbuchlesung am 24.5.2000 in der Stadtbibliothek



Eigentlich war es weniger eine Lesung als eine perfekt inszenierte Leseshow, die der Düsseldorfer Autor Joachim Günther den zahlreich erschienenen Kindern aus Apolda und Buttstedt bot. Er ließ sie aktiv am Geschehen teilnehmen, indem er immer wieder witzige Fra-

gen und Aufgaben stellte und das Erzählte an einer Tafel illustrierte. Die begeisterte Zuschauerschar zeigte wieder einmal, welche Resonanz Veranstaltungen dieser Art haben und deshalb künftig in größerem Maße angeboten werden sollen.



Aus der Internet-Job-Börse („Internet-Café“) Darrstraße 2/4, 99510 Apolda,
Telefon (03644) 560666

Abiturientin auf Ferien-Job-Suche

Die 2.000. Anmeldung im „Internet-Café“ lautet auf den Namen Claudia Böcker.

Sie ist z.Z. noch Schülerin am Gymnasium Bergschule und steht kurz vor der letzten Abiturprüfung. Bis zum Beginn der Ausbildung als Ergotherapeutin will sie sich ihr Taschengeld mit einem Ferien-Job aufbessern.

Also schaute sie im „Internet-Café“ die Stelleninformation des Arbeitsamtes nach einem geeigneten Angebot durch. Zur Begrüßung gab es für sie neben einer Urkunde und einem Blumenstrauß auch einen Gutschein für 10 Freistunden zum Surfen im Internet.

Die Job-Suche, die Suche nach Mitarbeitern

von Firmen oder die Suche nach Infos für die Hausaufgaben sind nach wie vor kostenlos.

Wer jedoch einfach mal durchs Internet surfen möchte, muß einen Betrag von 2,00 DM/ Stunde entrichten.

Wenn auch Sie einmal einen Ausflug ins Internet unternehmen möchten, stehen ihnen die Mitarbeiter der Einrichtung

Montag-Freitag: 8.00 - 22.00 Uhr
Samstag: 10.00 - 22.00 Uhr
Sonntag: 14.00 - 20.00 Uhr

gern zur Verfügung.

Das Team vom „Internet-Café“

„Infomobil Diabetes und Hochdruck“ wieder auf „Entdeckungsreise“ durch Thüringen

Nach unerkannten Diabetikern und Hochdruckkranken fahndet auch in diesem Jahr wieder das „Infomobil Diabetes und Hochdruck“ in ganz Thüringen, so auch in Apolda. Die Aktion des Deutschen Diabetiker Bundes (DDB), Landesverband Thüringen e.V., wird unterstützt durch das Pharmaunternehmen Aventis und gefördert durch das Thüringer Ministerium für Soziales, Familie und Gesundheit.

Die Volkskrankheiten Diabetes und Bluthochdruck sind viel häufiger als die meisten denken. Die Erfahrungen der Fachberater des Infomobils haben gezeigt, daß von den angesprochenen Besuchern des Infomobils rund die Hälfte der Nichtdiabetiker und sogar drei Viertel der Diabetiker einen zu hohen Blutdruck haben.

Heute muß man keine Angst mehr vor den Diagnosen „Diabetes“ oder „Bluthochdruck“ haben. Die Fortschritte der Medizin haben dazu geführt, daß man viel früher wirksam gegen Krankheitsprozesse einschreiten kann - so früh nämlich, daß noch keine belastenden Gesundheitseinschränkungen aufgetreten sind. Früherkennung kann also unnötiges Leid ersparen, dem Leben Jahre geben und den Jahren Leben geben.

Wer ist gefährdet?

Diabetes und Hochdruck sind besonders häufig in Familien, in denen schon Herz-Kreislauf-Erkrankungen und insbesondere vorzeitige Todesfälle an Herzinfarkt oder Schlaganfall aufgetreten sind. Ansonsten kann jeder sein eigenes Risiko leicht feststellen, indem er seinen Taillenumfang überprüft. Fettsatz in der Taille ist ein eindeutiger Risikofaktor. Wer sich aufgrund solcher Risiken angesprochen fühlt, hat Gelegenheit, sein tatsächliches Risiko abklären zu lassen. Blutzucker und Blutdruck können kostenlos gemessen werden.

Das „Infomobil Diabetes und Hochdruck“ finden Sie am Dienstag, dem 27.06.2000, von 10.00-16.00 Uhr in Apolda, vor der Geschäftsstelle der AOK, Schillerstraße 27.

Außerdem werden in der AOK-Geschäftsstelle Beratungen zu allen Fragen der gesunden Ernährung, insbesondere bei Diabetes, angeboten:

täglich 10.00-11.00 Uhr und 12.00-16.00 Uhr individuelle Ernährungsberatung,

11.00-12.00 Uhr Gruppenberatung.

Von 16.00 bis 17.00 Uhr gibt es einen Fachvortrag und ein Patientenforum zum Thema „Diabetes und Hochdruck“ mit Dr. med. Raimund Koscielny.



Das Amtsblatt wird auf umweltfreundlichem Papier gedruckt.

Informationen

Festwoche zum 50. Geburtstag



Der Regenbogen ist das Symbol für die Kindereinrichtung in der Bahnhofstraße 49. In der vergangenen Woche wurde hier das 50jährige Bestehen als Kindereinrichtung gefeiert. Dabei war das Programm so bunt wie der Regenbogen selbst. In einer kleinen Ausstellung wurde Spielzeug aus den letzten 50 Jahren zusammengestellt. In einer Modenschau war zu sehen, was „ES“ in den letzten 50 Jahren so zum Spielen und Ausgehen getragen hat.

Allen, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben, sei an dieser Stelle ein großes Dankeschön gesagt. Die Kinder und das Erzieherteam werden dieses schöne Fest lange in Erinnerung behalten.

Ein großes Dankeschön

Die Kinder und die Erzieherinnen der Kindereinrichtungen der Stadt Apolda möchten sich bei den Teams der Arbeitslosenhilfe, der Burg Liebstedt und der Stadtverwaltung recht herzlich bedanken. Gemeinsam verbrachten wir kurz vor Ostern ein paar schöne Stunden in den historischen Gemäuern. Die Kinder erfuhren etwas über die Geschichte der Burg. In dem schönen Freigelände konnten sie Tiere beobachten, füttern und natürlich schauen, ob der Osterhase etwas für sie versteckt hatte. Fröhliche Spiele rundeten den gemeinsam verbrachten Tag ab. Eine erlebnisreiche Busfahrt brachte uns wieder in die Einrichtungen. Wir möchten Dank sagen an alle Beteiligten, die zum Gelingen des schönen Tages beigetragen haben.

Christel Keller im Namen Aller

Fremdenverkehrsverband Weimarer Land, Bahnhofstraße 28, 99510 Apolda, Tel. (03644) 540676

Eintrag ins Gastgeberverzeichnis 2001

Gegenwärtig erarbeitet der Fremdenverkehrsverband Weimarer Land e.V. das Gastgeberverzeichnis für die kommende Saison. Hierzu bietet der Verband allen interessierten Leistungsträgern (Hotels, Pensionen, Vermietern von Ferienwohnungen, Campingplätzen sowie Privatzimmern) an, ihre Angebote zum Selbstkostenpreis in diesem Katalog zu veröffentlichen.

Die Vertragsvordrucke können ab sofort beim Fremdenverkehrsverband Weimarer Land e.V., Geschäftsstelle, Bahnhofstraße 28, 99510 Apolda, Telefon und Fax (03644) 540676 oder

in den Fremdenverkehrsbüros in Blankenhain und Kranichfeld, der Kurverwaltung Bad Berka, der Apolda-Information, der Kurgesellschaft Heilbad Bad Sulza mbH, beim Fremdenverkehrsverein Ilmtal-Weinstraße oder beim Amt für Tourismus und Weimarerwerbung, Burgplatz 3, 99421 Weimar, abgefordert werden.

Endtermin für eine Anmeldung ist der 15. Juni 2000.

gez. Fr. Stockmaier
Geschäftstellenleiterin



Foto: privat

Vereinsnachrichten

URANIA Landesverband Thüringen e.V.
Außenstelle Apolda,
Ackerwand 15,
99510 Apolda,
Telefon (03644) 559115

Kräuterseminar - Naturheilmittel - Heimische Kräuter

Um psychisch bedingte Alltagsprobleme besser in den Griff zu bekommen, nutzen wieder viele Menschen verstärkt Naturheilmittel. Hier erweisen sich Kräuter als wahre Helfer in der Not.

Am 22.06.2000 findet um 9.30 Uhr im Seniorenklub der AWO in Apolda (Bernhardstraße 1) „ein Kräuterseminar“ statt.

Frau Angelika Zech, Heilpraktikerin, stellt verschiedene Kräuter und deren Wirkungsweisen vor. Sie gibt weiterhin Erläuterungen zu Lagerung, Aufbewahrung und späteren Nutzung.

Anmeldungen sind erwünscht montags von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr oder donnerstags 16.00 bis 18.00 Uhr im URANIA-Büro in Apolda, Ackerwand 15. Telefonische Nachfragen (auch terminliche Vereinbarungen) sind unter Telefon (03644) 559115 möglich.



Zanshin-Kara-Te Dojo Apolda e. V. feierte einjähriges Bestehen



Im April diesen Jahres feierte der Karateverein „Zanshin Kara-Te Dojo Apolda e.V.“ unter Leitung von Trainer Frank Habeck, 2. Dan Shotokan Karate, sein einjähriges Bestehen. Heute zählt er 20 Mitglieder (vom 8-jährigen bis zum 44-jährigen), wovon zwei Drittel erwachsene Karateka sind.

Karate hat sich in den letzten Jahren einen vorderen Platz unter den Kampfsportarten erobert. Doch Karate gilt nicht nur als wirksamste und systematischste Selbstverteidigung der Welt. Es fördert die gleichmäßige Entwicklung der Muskeln, eine überdurchschnittliche Gelenkigkeit und Reaktionsfähigkeit und ist außerdem ein hervorragendes Mittel zur Persönlichkeitsbildung.

Anlässlich unseres Jubiläums lädt der Vorstand alle Interessenten zu **kostenlosen**



Foto: privat

Schnupperwochen im Monat Juni, jeweils dienstags von 18.30 Uhr - 20.00 Uhr und freitags von 17.30 Uhr - 19.00 Uhr, in die Turnhalle Oberroßla recht herzlich ein.

Weitere Informationen erhalten Sie von C. Hermann, Telefon (03644) 562569 ab 20.00 Uhr.

Kultur

Antoine de Saint-Exupery: 100. Geburtstag

„Man sieht nur mit dem Herzen gut - Der kleine Prinz“

Der Apoldaer Kulturverein lädt alle Interessierten zu einer Lesung aus „Der kleine Prinz“ mit Gitarrenbegleitung herzlich ein.

Birgit Hoffeld blättert und liest in dem wunderbaren Märchenbuch für Erwachsene. Gemeinsam mit Jürgen Rost (Gitarre) führt sie mit leisen Tönen die sonderbaren Fragen und wichtigen Antworten des Kleinen Prinzen vor Augen ... und Ohren.

Die Veranstaltung findet am **29. Juni 2000**, um 20.00 Uhr im Saal des Apoldaer Schlosses statt. Der Eintritt beträgt 10,00 DM.

Einladung

Am 28.06.2000 findet um 20.00 Uhr im Hotel am Schloß - Saal Decke Pitter - ein Gesprächsabend mit der international anerkannten Journalistin und Buchautorin

Dr. Gabriele Krone-Schmalz

mit anschließendem Buchverkauf und Buchsignierung statt.

Durch den Abend führt Lioba Knipping von Antenne Thüringen mit interessanten Fragen zur Arbeit als Auslandskorrespondentin, Fernsehmoderatorin und zur Person selbst.

Aufgrund der begrenzten Platzkapazität wird um Rückinformation bis zum 14.06.2000 an die Geschäftsstelle der Wirtschaftsförder-Vereinigung Apolda e.V., Schulplatz 3, Telefon (03644) 505424, und die Geschäftsstelle des Mittelstandsverband Apolda e.V., Heidenberg 12, Telefon (03644) 555502 gebeten.

Der Unkostenbeitrag beträgt 20,00 DM pro Person und sollte vorab in den genannten Geschäftsstellen entrichtet werden.

IMPRESSUM

Herausgeber: Stadtverwaltung Apolda,
Markt 1, 99510 Apolda,
Telefon 03644 / 650-0, Fax 650-400

Redaktion:
Helga Löwlein, Stefan Zimmermann
Stadtverwaltung Apolda, Markt 1

Anzeigenteil: Helga Löwlein

Fotos: Helga Löwlein
(falls nicht anders angegeben)

Druck: Liebeskind Druck GmbH,
Gewerbepark B 87,
Beim Weidige, 99510 Apolda,
Telefon (03644) 5092-0
Fax (03644) 5092-12
E-mail: Liebeskind-Druck@t-online.de

Vertrieb: Walter Werbung
Schlachthofstraße 20, 99085 Erfurt
Telefon (0361) 55849-0
Fax (0361) 55849-17

Auflagenhöhe: 14.200 Stück;
kostenlos an alle Haushalte

Erscheinungsdatum: **2. Juni 2000**

Für den Inhalt der Werbeanzeigen sind die Auftraggeber verantwortlich.

Sonntag, 04.06.2000

19.30 Uhr Martinskirche
ENGLISCHER ABEND
Heike Hardt, Sopran,
und das Apoldaer Flötenensemble
musizieren Werke der englischen
Komponisten John Dowland und
Henry Purvell. Eintritt frei

Sonntag, 04.06., bis Sonntag, 10.09.2000

Kunsthaus Apolda Avantgarde
Ausstellung
**„1900 - TRAUM UND
WIRKLICHKEIT,“**

Mittwoch, 14.06.2000

19.30 Uhr Kunsthaus Apolda Avantgarde
Kunstvortrag
**„PARIS 1905 - DIE NEUEN
WILDEN IM HERBSTSALON“**

Freitag, 16.06.2000

20.00 Uhr Apoldaer Schloß
Kleinkunst mit Ingo Insterburg
„KUNST & MÜLL“

Freitag, 23.06.2000

17.00 Uhr Apoldaer Schloß
KONZERT MUSIKSCHULE
Ottmar Gerster mit Gästen aus
Albstadt

Sonntag, 25.06.2000

19.30 Uhr Lutherkirche
CHORKONZERT
Bach-Reflexionen 2000 mit dem
Kammerchor der Hochschule für
Musik „Franz Liszt“ Weimar
Leitung: Prof. Jürgen Puschbeck
Karten zu 10,00 DM (erm. 8.00 DM)

- ÄNDERUNGEN VORBEHALTEN -

Amtlicher Teil: Bekannmachungen

Beschlüsse der 9. Sitzung des Stadtrates am 24. Mai 2000

Die Veröffentlichung erfolgt vorbehaltlich der Bestätigung der Niederschrift dieser Stadtratssitzung durch den Stadtrat.

Beschluß-Nr.: 92-IX/00

Genehmigung der Niederschrift der 8. Sitzung des Stadtrates am 12. April 2000

Der Stadtrat bestätigte die Richtigkeit des Sitzungsprotokolls der 8. Sitzung des Stadtrates am 12. April 2000.

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 93-IX/00

Billigung des Vorentwurfes für die frühzeitige Träger- und Bürgerbeteiligung des B-Planes Nr. 4 „An der Schwabestraße“

Der Stadtrat beschloß die Billigung des Vorentwurfes vom Bebauungsplan Nr. 4 „An der Schwabestraße“.

Der Termin für die frühzeitige Bürgerbeteiligung ist der 8. Juni 2000, 18.30 Uhr, im Stadthaus, Sitzungssaal, Raum 36.

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 94-IX/00

Jahresabschluß 1997 Bäderbetrieb

Der Stadtrat nahm den Bericht über die Prüfung des Jahresabschlusses zum 31.12.1997 und des Lageberichts 1997 des Bäderbetriebes der Stadt Apolda zur Kenntnis.

Die Werkleitung wurde für das Jahr 1997 entlastet.

Der Beschluß wurde mehrheitlich angenommen.

**

Nichtöffentlich

Beschluß-Nr.: 95-IX/00

Grundstücksverkäufe

Der Stadtrat beschloß auf Vorschlag des Finanz- und Liegenschaftsausschusses mehrere Grundstücksverkäufe.

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 96-IX/00

Langfristiger Pachtvertrag

Der Stadtrat beschloß den Abschluß eines

langfristigen Pachtvertrages zwischen der Stadt Apolda und dem Turnverein „Jahnbund Apolda e.V. 1874“ mit einer Laufzeit von 25 Jahren.

Pachtgegenstand ist der Sportplatz „Kirschberg“ nebst aufstehenden Gebäuden (Vereinshaus/Gaststätte und 2 Garagen).

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 97-IX/00

Forderungsausgleich mit der Stadt Apolda und TO Strickmoden AG

Der Stadtrat faßte einen Beschluß über die Vorgehensweise zum Forderungsausgleich zwischen der Stadt Apolda und der TO Grundstücksverwaltungsgesellschaft Apolda AG.

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 98-IX/00

Vergabe einer Ehrenmedaille

Der Stadtrat beschloß die Verleihung der Ehrenmedaille der Stadt Apolda an einen verdienstvollen Bürger der Stadt.

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 99-IX/00

Vergabe einer Ehrenmedaille

Der Stadtrat beschloß die Verleihung der Ehrenmedaille der Stadt Apolda an einen verdienstvollen Bürger der Stadt.

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 100-IX/00

Vergabe Prüfung Jahresabschluß 1998 Bäderbetrieb

Der Stadtrat beschloß die Vergabe der Prüfung des Jahresabschlusses 1998 des Bäderbetriebes der Stadt Apolda an die BDO zum Angebotspreis zuzüglich Auslagen und Umsatzsteuer.

Der Beschluß wurde mehrheitlich angenommen.

Amtlicher Teil: Ausschreibungen

Öffentliche Ausschreibung nach VOB/A

- a) Stadtverwaltung Apolda, Baudezernat
Am Stadthaus 1, 99510 Apolda
Telefon: (036 44) 650-256, Telefax: (036 44) 650-262
- b) Öffentliche Ausschreibung
- c) Ausführung von Bauleistungen
- d) **Ort der Ausführung:** Bahnhofstraße 49, 99510 Apolda
- e) **Vergabenummer:** 175/00
Heizungsinstallation:
- Abbrucharb. Heizraum u. Schornstein
- Heizraum herrichten
- Heizungsinstallation
- Änderungen an d. Raumheizungsanlage
- Demontage Gasleitung
- Gasanschluß Kesselanlage, Kochgeräte
und dezentraler WW-Bereiter
- Neuinstallation WW-Leitung
- f) **Aufteilung in Lose:** nein
- h) **Ausführungsfrist:** Beginn: 07/00
Ende: 09/00
- i) **Anforderung der Verdingungsunterlagen:**
sofort
bei Stadtverwaltung Apolda,
Baudezernat
Markt 1, 99510 Apolda
Telefon: (036 44) 650-256,
Telefax: (036 44) 650-262
- j) **Kostenbeitrag für die Verdingungsunterlagen:**
Höhe des Kostenbeitrages: 15,00 DM
Erstattung: nein
Rechnung liegt Unterlagen bei!
- k) **Ende der Angebotsfrist:** 22.06.00
- l) **Angebote sind zu richten an:** Anschrift siehe a)
- m) **Das Angebot ist abzufassen in:** deutsch
- n) **Bei Öffnung der Angebote dürfen anwesend sein:**
Bieter und ihre Bevollmächtigten
- o) **Angebotsöffnung:** 22.06.2000, 10.00 Uhr
Anschrift siehe a)
- p) **geforderte Sicherheit:** Vertragserfüllungs- und Gewährleistungsbürgschaft in Höhe von 5 v.H. der Auftragssumme einschl. der Nachträge
Gewährleistungsbürgschaft in Höhe von 3 v.H. der Auftragssumme einschl. der Nachträge
- q) **Zahlungsbedingungen:** gemäß Verdingungsunterlagen
- r) **Rechtsform von Bietergemeinschaften:**
Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter
- s) **Geforderte Eignungsnachweise:**
Der Bieter hat zum Nachweis seiner Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit Angaben zu machen gemäß § 8 Nr. 3 (I) Buchstabe a, b VOB/A.
Der Bieter hat eine Bescheinigung der Berufsgenossenschaft vorzulegen. Bieter, die nicht ihren Sitz in der Bundesrepublik Deutschland haben, haben eine Bescheinigung des für sie zuständigen Versicherungsträgers vorzulegen.
- t) **Bindefrist endet am:** 26.07.2000
- v) **Auskünfte erteilt:** Anschrift siehe a)
Vergabepflichtstelle: Landratsamt Weimarer Land
Bahnhofstraße 28, 99510 Apolda
Telefax (036 44) 619510

gez. Paul Richter
Baudezernent

Die Stadtverwaltung Apolda schreibt

Bauleistungen

**an der Grundschule Herressen-Sulzbach
Schötener Straße 142, 99510 Apolda**
öffentlich aus.

Dabei fallen folgende Leistungen an:

- Los 1 500 m² Gerüstarbeiten
365 m² Dachabdichtungsarbeiten
Los 2 141 m² Dachabdichtungsarbeiten.

Die Ausschreibungsunterlagen können gegen eine Gebühr von 20,00 DM (Los 1 + Los 2) im Stadthaus Apolda, Zimmer 16, ab 05.06.2000 abgeholt werden.

Submissionstermin: 20.06.2000, 10.00 Uhr
im Stadthaus, Zimmer 35

Die Angebote sind zu richten an:

Stadtverwaltung Apolda, Baudezernat
Am Stadthaus 1, 99510 Apolda
Telefon: (036 44) 650-256,
Telefax: (036 44) 650-400

gez. Paul Richter
Baudezernent

Die Stadtverwaltung Apolda schreibt

Bauleistungen

**an der Turnhalle (Sozialteil)
der Grund- und Regelschule „Am Nussberg“,
Buttstädter Straße 63, 99510 Apolda**
öffentlich aus.

Dabei fallen folgende Leistungen an:

- Los 1 Abbruch, Putz und Estrich, Trockenbauarbeiten**
(Kleinfächen, 30TDM)
Los 2 Metallbauarbeiten/Tischler
(15 Türen-Stahl/Alu, 8 Ku. Fenster)
Los 3 Fliesenarbeiten (ca. 200 m² Wand- und Bodenfliesen)
Los 4 Maler- und Bodenbelagarbeiten (ca. 300 m² NGFL)
Los 5 Heizungs- u. Sanitärinstallation
(RLT, 12HzK, 13WT, 7Du)
Los 6 Elektrotechnische Anlagen (NS.-Vert., ca. 30 Leuchten,
30 Install. Geräte, ca. 650m Kabel).

Die Ausschreibungsunterlagen können gegen eine Gebühr von 20,00 DM je Los im Stadthaus Apolda, Zimmer 16, ab 05.06.2000 abgeholt werden.

Submissionstermin: 20.06.2000
im Stadthaus, Zimmer 35
Los 1: 11.00 Uhr
Los 2: 11.15 Uhr
Los 3: 11.30 Uhr
Los 4: 11.45 Uhr
Los 5: 12.00 Uhr
Los 6: 12.15 Uhr.

Die Vergabe erfolgt vorbehaltlich der Bereitstellung der Fördermittel.

Die Angebote sind zu richten an:

Stadtverwaltung Apolda, Baudezernat
Am Stadthaus 1, 99510 Apolda
Telefon: (036 44) 650-256,
Telefax: (036 44) 650-400

gez. Paul Richter
Baudezernent

Amtlicher Teil

Sprechzeiten der Schiedsstellen

13.06.2000 Schiedsstelle Apolda-Süd
 27.06.2000 Schiedsstelle Apolda-Nord
 11.07.2000 Schiedsstelle Apolda-Süd
 25.07.2000 Schiedsstelle Apolda-Nord

Die Sprechstunden finden jeweils dienstags von 17-18 Uhr im Stadthaus, Zimmer 28, Am Stadthaus 1, 99510 Apolda statt. Änderungen vorbehalten!
 gez. Dornheim/Schiedsfrau



vorher

Aus Alt mach Neu!

Retuschen und Colorierungen
 Digitale Bildbearbeitung

FOTO STEIN



nachher

*Im Amtsblatt
 können auch Sie
 werben!*

Rufen Sie uns an:

650 - 161



Tipps des Monats:

3-4 Wochen Vorbräunen vermeidet
 Sonnenbrand in den ersten Urlaubstagen.

DIE OFFENE
 SONNENBANK
 ✓ keine Platzangst mehr
 ✓ höchster Liegekomfort
 ✓ Langzeitpigmentierung

AVANTGARDE
 der neueste Spitzenbräuner
 von Ergoline



FIRMA A. LÖBEL



REPARATURSERVICE
 SCHLÜSSELANFERTIGUNG • SCHLEIFEREI

- ⇨ Partner Balkenmäher **999,- DM**
- ⇨ Partner Motortrimmer **189,- DM**
- ⇨ ALKO-Aufsitzrasenmäher Ride-on 700
 6 PS, Elektrostart, Heckauswurf **1999,- DM**
- ⇨ Partner Motorhacke, 5 PS **999,- DM**

Alle Geräte betriebsbereit!

Ritterstraße 4 • 99510 Apolda
 Telefon/ Fax (0 36 44) 56 20 49

Roland Seifarth

Meisterbetrieb für Unterhaltungs-Elektronik

Werkstattberatung für
 Radio- und Fernsehtechnik

Werkstatt/Laden

Jenaer Straße 4, 99510 Apolda
 Telefon (0 36 44) 55 90 16

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 8.00 - 11.00 Uhr
 13.00 - 16.00 Uhr

oder nach Vereinbarung

BERATUNG • VERKAUF • SERVICE



Wohnen im Grünen am Stadtrand von Apolda

Wohnbaugebiet „Am Schötener Bache“ Lage: Ortsausgang in Richtung Jena

Die Apoldaer Stadtentwicklungsgesellschaft mbH bietet zum Verkauf an:

bezugsfertige Reihenhäuser

- ☛ NIEDRIGENERGIEHÄUSER
- ☛ massiv, Ziegelbauweise mit Vollwärmeschutz
- ☛ 2 Vollgeschosse mit ausgebautem Dachgeschoss
- ☛ Fußbodenheizung im EG, 2 Bäder, Terrasse
- ☛ Garage, Stellplatz, Garten mit Rasenansaat, Gartenhaus
- ☛ Wohn-/Nutzfläche ca. 105 m²/128 m²
- ☛ Grundstücksgrößen 298 m² und 284 m²

Reihenhäuser Fertigstellung ab III. Quartal 2000

- ☛ NIEDRIGENERGIEHÄUSER
- ☛ massiv, Ziegelbauweise mit Vollwärmeschutz
- ☛ 2 Vollgeschosse mit ausgebautem Dachgeschoss
- ☛ Fußbodenheizung im EG, 2 Bäder, Terrasse
- ☛ Garage, Stellplatz, Garten mit Rasenansaat und Bepflanzung, Gartenhaus
- ☛ Wohn-/Nutzfläche ca. 125 m²/150 m²
- ☛ Grundstücksgrößen 314 m² und 426 m²

Weiterhin bieten wir: • **Eigentumswohnungen**
 mit Garage, Stellplatz, Fußbodenheizung, Balkon, Terrasse, Größe 72 m² bis 89 m², bezugsfertig im Dezember 2000

• Grundstücke zur individuellen Bebauung in Oberndorf Wohnbaugebiet „Am Blauraine“

- Grundstücksgrößen ca. 600 m² bis 800 m²
- Preise pro m² 95,00 DM bis 105,00 DM
- Baubeginn ab IV. Quartal 2000 möglich

Besichtigung nach Terminvereinbarung möglich!

Interessenten wenden sich an:



APOLDAER STADTENTWICKLUNGSGESELLSCHAFT MBH
 SCHULPLATZ 3 • 99510 APOLDA
 TELEFON: (03644) 5 05 40 • FAX: (03644) 5 05 40



Thommy's Partyservice

> jederzeit

- warme Speisen
- kalte Platten
- gemischte Buffets
- Geschirverleih

> **Anlieferung frei Haus**
(ab 50,00 DM Bestellwert)



Vorbestellungen erforderlich!
Telefon (0 36 44) 55 07 95

Thommy's Imbiß und Partyservice GmbH
Utenbacher Grund 125a • 99510 Apolda

Gleim Optik

Hansjörg Gleim
staatl. gepr. Augenoptikermeister

Bahnhofstraße 30 • 99510 Apolda
Telefon/Fax 036 44 / 56 34 84

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 9.00 - 18.00 Uhr
Samstag 9.00 - 12.00 Uhr

BRILLEN & KONTAKTLINSEN

Polsterland

... Polstermöbel und mehr!

Apolda-Oberroßla
Leipziger Straße/B 87
Telefon (0 36 44) 55 76 59

Öffnungszeiten

Montag-Freitag 10.00-18.00 Uhr
Samstag 9.00-12.00 Uhr

Buttstädt
Lohstraße 14
Telefon (03 63 73) 9 20 11

Öffnungszeiten

Montag-Freitag 10.00-18.00 Uhr
Samstag 9.00-12.00 Uhr

*Im Amtsblatt können
auch Sie werben!*

Rufen Sie uns an:

650 - 161



**STADTHALLE
APOLDA**

Klause 1 • 99510 Apolda • Telefon: (0 36 44) 50 63 30

SILVERRANCH

Apoldaer Straße 1, 99510 Apolda
Telefon: (0 36 44) 55 55 08

Öffnungszeiten:

Mittwoch, Donnerstag, Freitag 14.00-23.00 Uhr
Samstag 11.00- 1.00 Uhr
Sonntag 10.00-18.00 Uhr

**Samstag, den 3. Juni 2000
um 20.00 Uhr**

OLDIE-DISCO

mit Big George

Eintritt: 10,00 DM

Wach- und Sicherheitsdienste Apolda Rodner & Co. GmbH

Bewachungen aller Art
Detektei
24 Stunden besetzte Alarmmeldezentrale
Kurierdienste
Hausmeister- und Winterdienste



Büro:

Utenbacher Straße 64
99510 Apolda
Telefon: (0 36 44) 55 58 15
Telefax: (0 36 44) 55 58 16

Ihr Partner in Sachen Sicherheit!

Orthopädieschuhtechnik Hoppe

Ihr Meisterbetrieb

99510 Apolda • Rosa-Luxemburg-Straße 13 • Telefon 036 44 / 56 36 84

OFFNUNGSZEITEN: Montag 8.00 - 16.00 Uhr

Dienstag - Donnerstag 8.00 - 15.30 Uhr • Freitag 8.00 - 12.00 Uhr (oder nach Absprache)



Birk's
quality shoes made in Germany

optimale Paßform

durch das

2-Weiten-System

